

Yaasa Desk Pro II

Rozszerzona oryginalnej
instrukcji obsługi

YAASA DESK PRO II

Yaasa Desk Pro II to biurko do pracy w pozycji siedzącej i stojącej z elektroniczną regulacją wysokości („biurko”) do biura i domu. Biuro Yaasa Desk Pro II z elektroniczną regulacją wysokości zostało przebadane i spełnia wszystkie wymagania dotyczące bezpieczeństwa, trwałości oraz stabilności wg EN 527-2:2016 + A1:2019.

Yaasa Living AG nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia lub obrażenia ciała, powstające z powodu nieprawidłowego montażu i/lub użytkowania biurka.

WUŻYTKOWANIE ZGODNIE Z PRZEZNACZENIEM

Biurko może być używane wyłącznie jako stół do pracy, który posiada bezstopniową, płynną regulację pomiędzy pozycją siedzącą a stojącą. Biurko jest przeznaczone wyłącznie do użytku wewnątrz i w suchych pomieszczeniach (pomieszczenia biurowe itp.). Jakikolwiek inne zastosowanie tego produktu nie jest zalecane i odbywa się na własne ryzyko.

PRZEPISY BEZPIECZEŃSTWA, RYZYKA RESZTKOWE ORAZ WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE NIEBEZPIECZEŃSTW

UWAGA



WSKAZÓWKA BEZPIECZEŃSTWA: Przed uruchomieniem urządzenia należy uważnie przeczytać instrukcje i zasady bezpieczeństwa, aby ograniczyć ryzyko oparzeń, pożaru, porażenia elektrycznego lub obrażeń ciała i szkód rzeczowych. Instrukcje bezpieczeństwa należy przechowywać w pobliżu biurka, aby w razie potrzeby były w zasięgu ręki. Instrukcje bezpieczeństwa należy przekazać wszystkim pozostałym użytkownikom biurka. Każda osoba korzystająca codziennie z produktu lub odpowiedzialna za instalację, prace serwisowe i naprawcze, powinna dokładnie przestrzegać niniejszej instrukcji.



UWAGA: Podczas stosowania urządzeń elektrycznych należy zawsze przestrzegać podstawowych środków ostrożności. **NIEWŁAŚCIWE UŻYTKOWANIE ORAZ NIEPRZESTRZEGANIE LUB NIESTOSOWANIE SIĘ DO INSTRUKCJI I OSTRZEŻEŃ DOTYCZĄCYCH KORZYSTANIA Z TEGO PRODUKTU MOŻE SPOWODOWAĆ POWAŻNE SZKODY MATERIALNE I/LUB OBRAŻENIA CIAŁA.**



Z biurka mogą korzystać dzieci powyżej 8. roku życia, osoby o obniżonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, a także osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, o ile odbywa się to pod nadzorem lub jeżeli takie osoby zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkowania urządzenia i rozumieją wynikające z tego zagrożenia. Dzieci **poniżej 8. roku** życia nie mogą znajdować się w pobliżu biurka z elektroniczną regulacją wysokości, urządzeń sterujących i paneli przycisków.

Biurko może być użytkowane tylko do celów opisanych w instrukcji. Unikać nieuprawnionego użytkowania!

Maksymalne obciążenie biurka wynosi 80 kg. System może eksploatowany w sposób ciągły maksymalnie przez 2 minuty. Następnie przed ponownym uruchomieniem system wymaga przerwy trwającej co najmniej 18 minut.

Yaasa Desk Pro II dysponuje systemem wykrywania kolizji (Intelligent System Protection, w skrócie „ISP”). Funkcja ISP została zaprojektowana tak, aby zminimalizować uszkodzenia i urazy spowodowane zmiążdżeniem. Odpowiedzialność za prawidłowe użytkowanie produktu nadal spoczywa jednak na użytkowniku.

Biurko należy złożyć i zmontować zgodnie z załączoną instrukcją montażu we 2 osoby. Podczas przenoszenia ciężkich części i wszelkich elementów zaciskowych należy zachować szczególną ostrożność.

Z funkcji regulacji wysokości można korzystać tylko po całkowitym i prawidłowo przeprowadzonym montażu.

Biurka nigdy nie należy używać jako urządzenia do podnoszenia osób.

Połączenia śrubowe stołu należy bezpiecznie dokręcić i sprawdzać regularnie. Biurka ani jego części składowych nie można w żaden sposób zmieniać, poszerzać ani przekształcać. Nie należy używać części niezalecanych przez producenta.

Nie należy otwierać żadnych elementów elektronicznych, obudów ani pokryw, ponieważ istnieje ryzyko porażenia prądem. Prace konserwacyjne i naprawcze mogą być przeprowadzane wyłącznie przez przeszkolony personel specjalistyczny. Przed przystąpieniem do czyszczeni i/lub konserwacji biurka należy odłączyć wszystkie kable od źródła zasilania.

Podczas obsługi biurka nie wolno na nim siadać, stać ani czołgać się pod nim czy pod nim leżeć. Przy resetowaniu ustawienia biurka (zsuniecie go całkowicie w dół) istnieje niebezpieczeństwo zmiążdżenia między nogą biurka a jego stopą!

Gdy biurko porusza się w górę lub w dół, należy zachować bezpieczną odległość, aby uniknąć kolizji i/lub zmiążdżenia między biurkiem a otaczającymi go przedmiotami i/lub ludźmi. Biurko i jego otoczenie muszą się znajdować w niczym nieograniczonym polu widzenia osoby obsługującej, aby mogła ona obserwować ruch biurka i uniknąć kolizji, uszkodzeń i obrażeń podczas przestawiania pozycji biurka w górę lub w dół. Pod biurkiem nie należy umieszczać przedmiotów o wysokości powyżej 54 cm. Podczas obsługi biurka należy zwrócić szczególną uwagę na ludzi, a także ramy okienne, grzejniki, krzesła biurowe, szafki i inne meble.

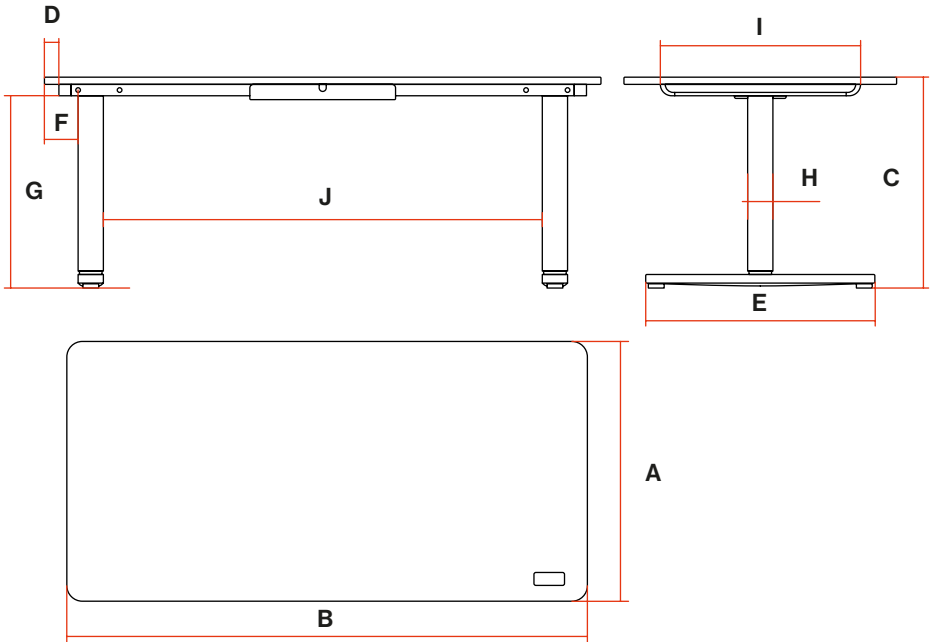
Istnieje niebezpieczeństwo potknięcia się o przewód zasilający. Należy się upewnić, że długość kabla zasilającego jest wymierzona odpowiednio do zakresu regulacji wysokości biurka i że można go swobodnie przesuwac. Kabel przyłączeniowy należy zawsze trzymać z dala od rozgrzanych powierzchni. Powyższe zasady należy stosować również do pozostałych kabli, dołączonych do innych urządzeń znajdujących się na biurku.

Biurko i jego elementy elektroniczne należy przechowywać z dala od cieczy.

Biurka nie należy używać, jeżeli:

- kabel przyłączeniowy lub wtyczka są uszkodzone,
- biurko nie działa w sposób opisany w instrukcji,
- biurko spadło lub się przewróciło i zostało uszkodzone lub zmoczone.

WŁAŚCIWOŚCI TECHNICZNE I SZCZEGÓŁY PRODUKTU

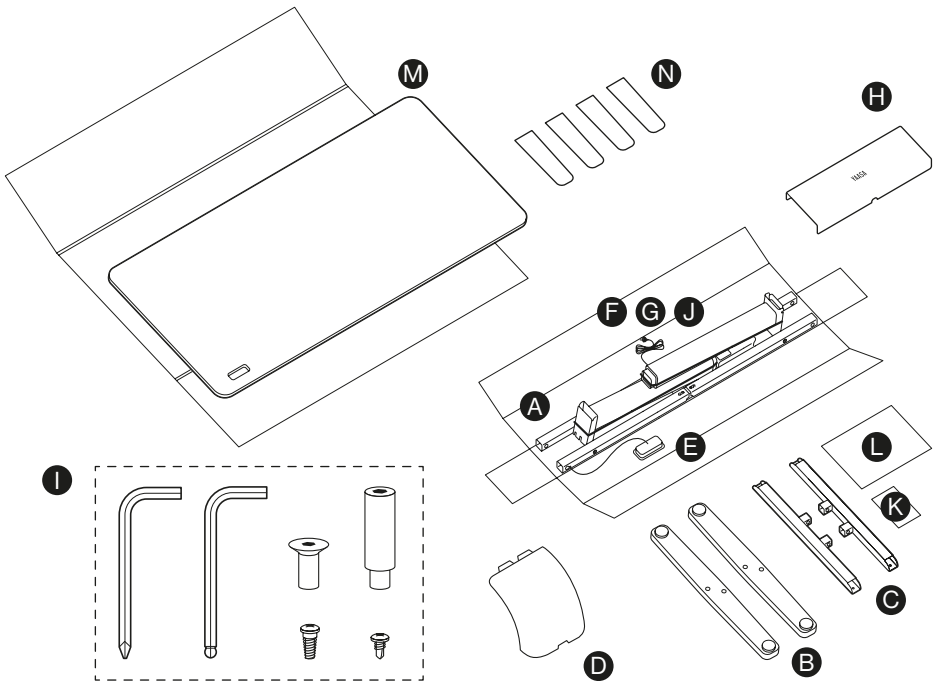


Wymiary biurka	Waga	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
139 cm x 75 cm	36,64 kg	75	138	62- 128	2,4	67	8,2	54,5- 122,5	6,6	58	109
160 cm x 80 cm	39,50 kg	80	160	62- 128	4	67	9,8	54,5- 122,5	6,6	58	127
180 cm x 80 cm	41,41 kg	80	180	62- 128	5	67	10,8	54,5- 122,5	6,6	58	145

PL

Stelaż:	Ze stali powlekanej proszkowo ze stopką aluminiową wraz z 4 suwakami poziomującymi z gwintem 10 mm
Zakres regulacji wysokości:	Od 62 do 128 cm
Prędkość podnoszenia:	38 mm/s
Kolumny podnoszące:	3-stopniowe
Maks. obciążenie:	80 kg
Poziomy hałas:	Lw,A,max = 63 dB(A)
Masa całego produktu:	37-41,5 kg
Stelaż stołu z opakowaniem:	26 kg
Blat z opakowaniem:	15,8-21,5 kg
Wejście:	230 V / 50 Hz / 2 A
Cykle łączenia:	2 minuty włączony; 18 minut wyłączony
Dodatkowa funkcja:	Wykrywanie kolizji (ISP)
Typ wtyczki:	Euro (długość kabla 3 m)
Blat:	Laminowana płyta wiórowa (grubość 18 mm) z wysokiej jakości materiałem powłokowym HPL i krawędzią z tworzywa sztucznego na całym obwodzie
Element obsługi:	W górę i w dół z funkcją pamięci oraz wyświetlacz wskazujący wysokość stołu

ZAKRES DOSTAWY



Pakiet 1 z 2

- A 1 x stelaż biurka z nogami
- B 2 x stopy biurka z suwakiem poziomującym
- C 2 x profile boczne
- D 4 x osłony z tworzywa sztucznego do profili bocznych
- E 1 x okablowany wstępnie element obsługi z funkcją pamięci („wyłącznik ręczny”)
- F 1 x zasilacz
- G 1 x kabel sieciowy
- H 1 x osłona blaszana zasilacza
- I 1 x zestaw śrub z klipsami mocującymi i odpowiednimi narzędziami ręcznymi
- J 1 x mocowanie kabla
- K 1 x instrukcja obsługi („Manual”)
- L 1 x instrukcja szybkiego montażu („Assembly Guide”)

Pakiet 2 z 2

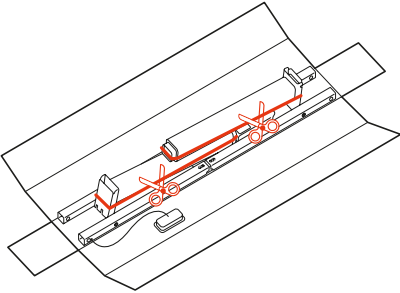
- M 1 x blat stołu
- N 4 x wkładki dekoracyjne do stóp biurka

INSTRUKCJA MONTAŻU I SKŁADANIA

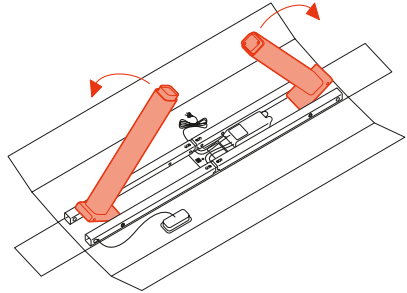


Montować biurko wyłącznie zgodnie z instrukcją montażu. Instrukcja montażu jest dołączona do biurka na oddzielnej kartce (pakiet 1 z 2).

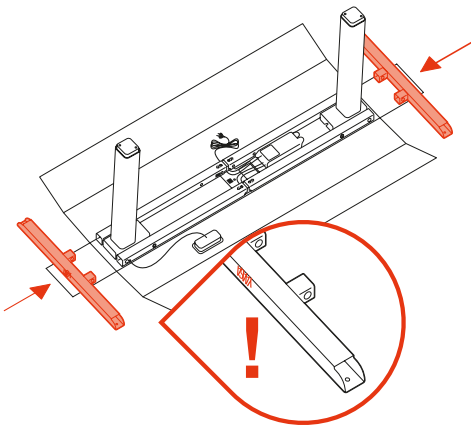
01



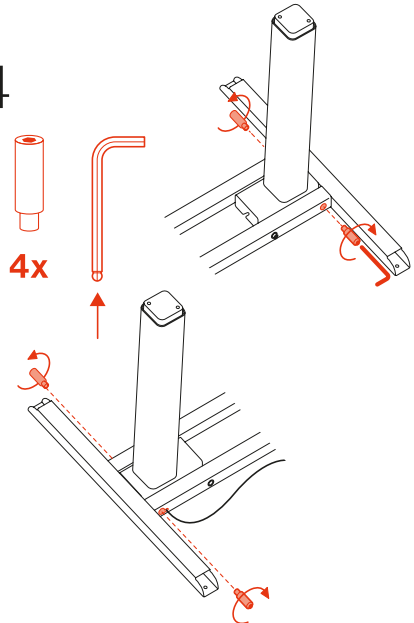
02



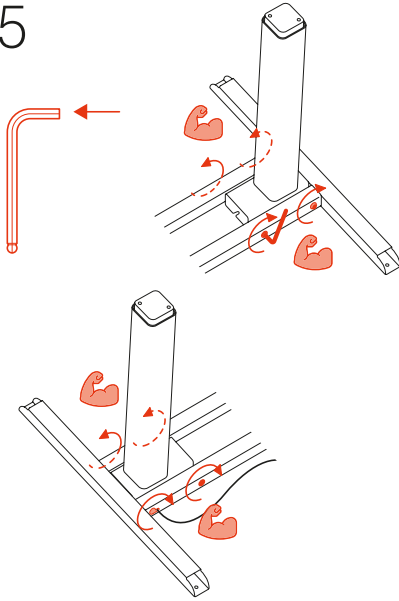
03



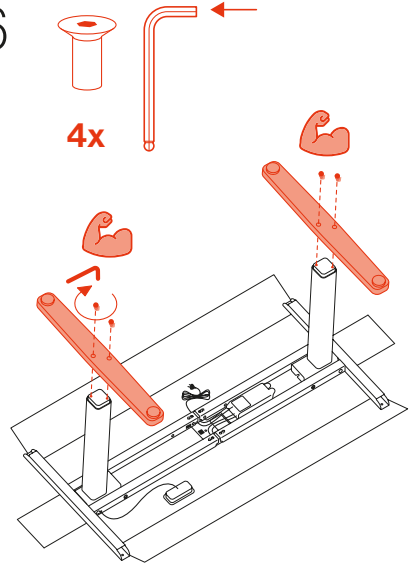
04



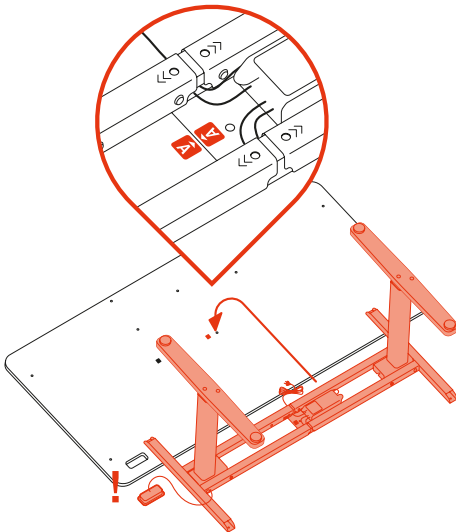
05



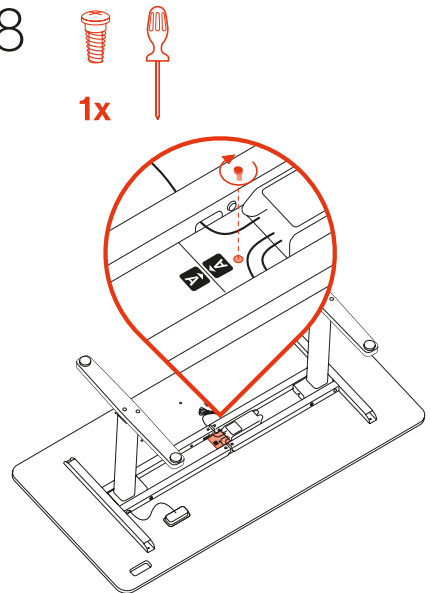
06



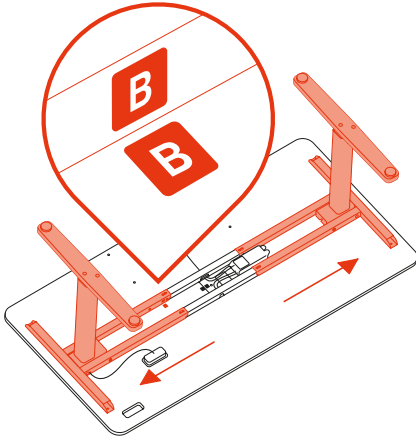
07



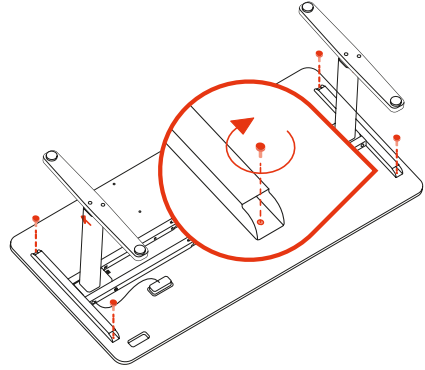
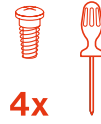
08



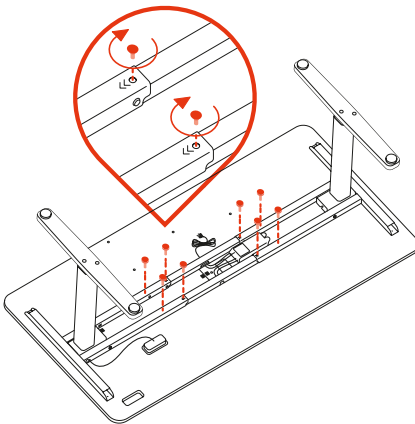
09



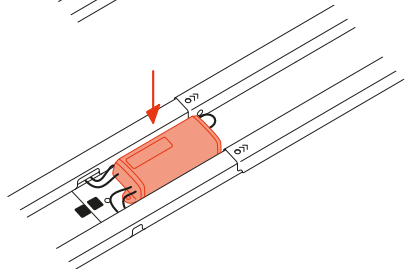
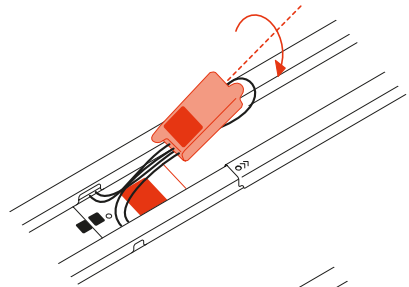
10



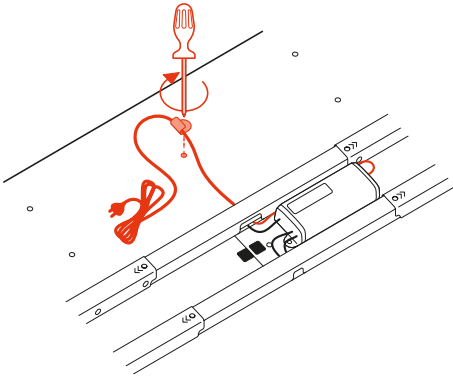
11



12



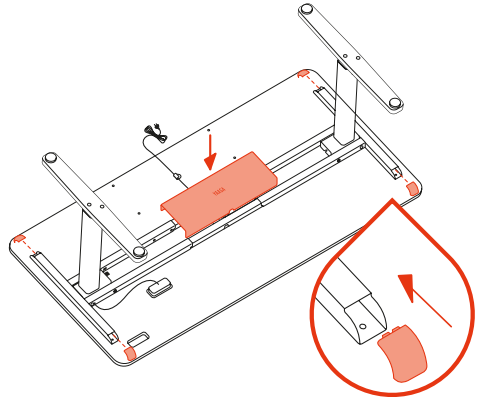
13



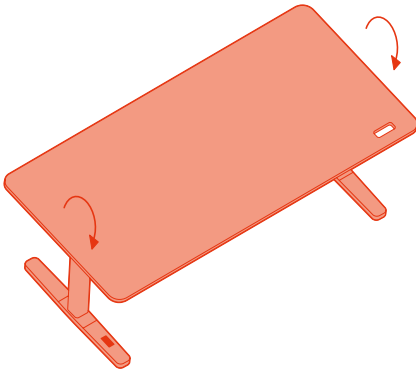
14



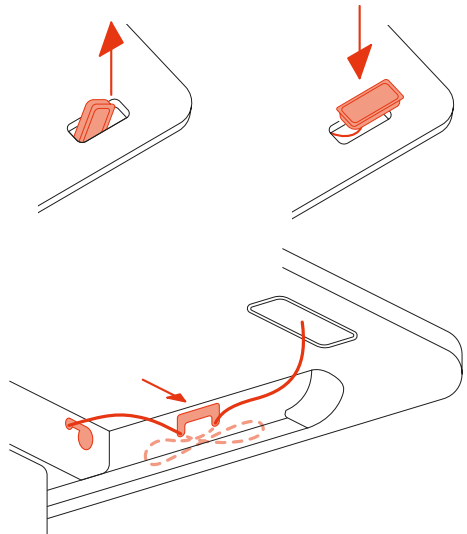
4x



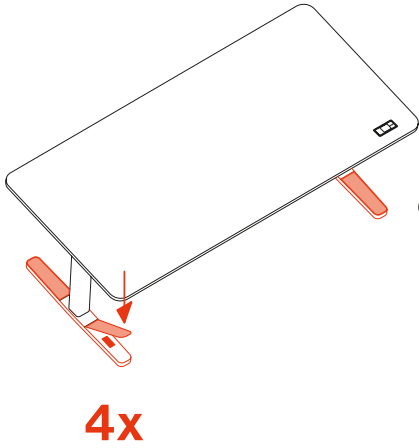
15



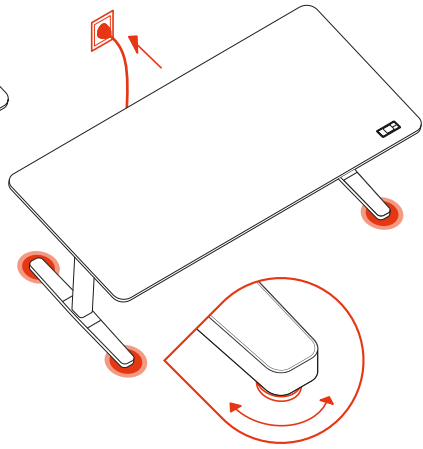
16



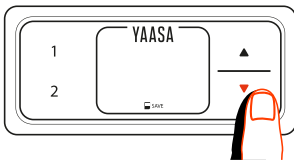
17



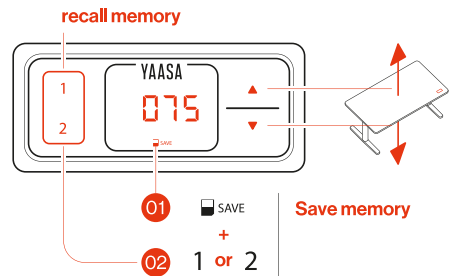
18



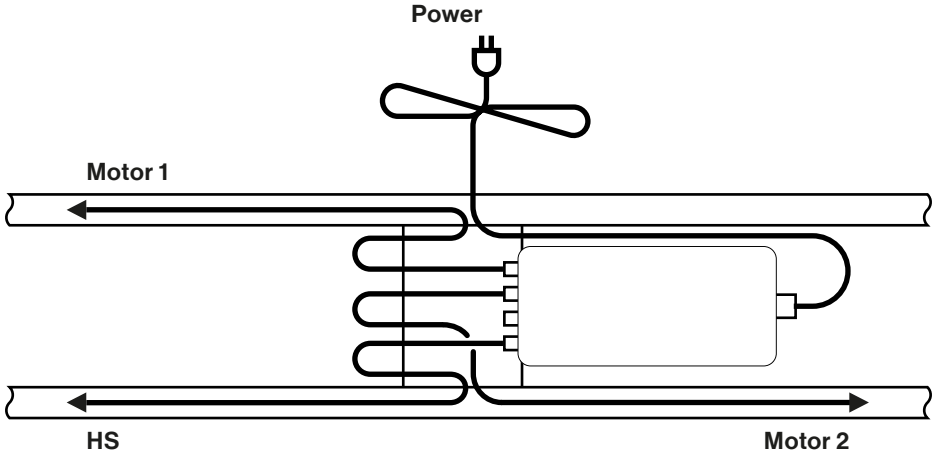
19



5 sec.



Zalecane jest następujące okablowanie:



URUCHOMIENIE I KORZYSTANIE Z BIURKA

- 1 Po zakończeniu montażu biurka należy ustawić suwaki poziomujące na stopach w taki sposób, aby biurko było ustawione stabilnie w poziomie.
- 2 Ustawić biurko w pobliżu gniazdka oraz włożyć kabel sieciowy w gniazdko. Biurko jest teraz gotowe do pracy.

CZĘSTO ZADAWANE PYTANIA I USUWANIE BŁĘDÓW

Szczegółowy przewodnik rozwiązywania problemów jest dostępny w rozdziale FAQ na stronie www.yaasa.eu.

FUNKCJE

Ustawianie wysokości stołu

Nacisnąć przyciski strzałek na elemencie obsługi do dołu lub do góry, aby podnieść bądź opuścić stół.



Błat porusza się do góry lub do dołu do momentu puszczenia przycisku lub do osiągnięcia minimalnej/maksymalnej wysokości stołu.

Czas włączenia

Bierka nie można eksploatować dłużej niż 2 minuty bez przerwy. Jeżeli ten czas zostanie przekroczony, nastąpi 18-minutowa przerwa. Po tej przerwie stół można ponownie normalnie eksploatować. W przypadku nadmiernego użytkowania może dojść do trwałych uszkodzeń elementów elektronicznych i unieważnienia gwarancji.

Tymczasowe wyłączenie

Jeżeli biurko osiągnie wysokość 3 cm przed najniższą pozycją, zatrzyma się automatycznie. Po ponownym naciśnięciu strzałki „Błat do dołu” na elemencie obsługi, stół można opuścić przy ograniczonej prędkości do najniższej pozycji.


Zapisywanie pozycji w pamięci

Ta funkcja powoduje zapisanie zdefiniowanej przez użytkownika wysokości blatu. Każdym przyciskiem pozycji w pamięci na elemencie obsługi można zapisać wysokość blatu.

Zapisywanie wysokości blatu odbywa się w następujący sposób:

 przesunąć blat na żądaną wysokość (np. 73 cm).

 SAVE Nacisnąć krótko przycisk zapisu.

 - Na wyświetlaczu pojawi się S.

 Nacisnąć żądany przycisk pozycji w pamięci, np. 2.


 Na wyświetlaczu pojawi się S 2.

Żądana wysokość zostanie zapisana przy wybranym przycisku pozycji w pamięci. W celu przejścia do zapisanej wysokości należy przytrzymać wciśnięty przycisk pozycji w pamięci, aż biurko osiągnie zapisaną wysokość i się zatrzyma.

Reset ręczny

Jeżeli rzeczywista wysokość blatu nie jest zgodna z wyświetlaną wysokością blatu, należy ewentualnie rozpocząć reset ręczny, aby ponownie ustalić najniższą pozycję blatu.

 Nacisnąć przycisk „**Blat do dołu**”.

 Przytrzymać przycisk „**Blat do dołu**”, aż nogi biurka zostaną wsunięte w całości. 3 cm wcześniej stół się zatrzyma i przejdzie w opisany wcześniej tryb „Całkowite wyłączenie”. Nacisnąć i przytrzymać ponownie przycisk „**Blat do dołu**”, aż nogi zostaną wsunięte w całości i stół się zatrzyma.

 Nacisnąć przycisk „**Blat do dołu**” jeszcze raz i przytrzymać przycisk wciśnięty.

Po mniej więcej 5 sekundach blat zostanie dalej przestawiony do dołu do osiągnięcia najniższej pozycji resetu blatu.

Puścić przycisk „**Blat do dołu**”. Biurko z elektryczną regulacją wysokości może być ponownie normalnie użytkowane.

Container-/Shelfstopp








Jeśli meble lub inne przedmioty są umieszczone pod lub nad biurkiem w strefie regulacji wysokości, możesz ograniczyć tę strefę, aby zapobiec kolizji. Kierunek obszaru (w dół / w górę) zmienia się od połowy strefy regulacji wysokości. Przesuń biurko na maksymalną / minimalną żądaną wysokość. Naciśnij przycisk „biurko w dół” przez ok. 10 sekund. Strefa regulacji wysokości jest wówczas ograniczona do tej pozycji. Aby ponownie wyłączyć Container-/Shelfstopp, wykonaj te same czynności ponownie.

System wykrywania kolizji (Intelligent System Protection = ISP)

Intelligent System Protection (ISP) to system wykrywania kolizji zamontowanego układu napędowego. Służy on do ograniczania ryzyka uszkodzeń systemu. Jeżeli w obszarze roboczym stołu znajduje się przeszkoda i dochodzi do kolizji z biurkiem, ta zmiana obciążenia wpływa na komponenty napędu. Jeżeli system rozpozna zmianę stanu, wszystkie napędy zatrzymają się natychmiast i poruszą się przez kilka sekund w przeciwnym kierunku.

Reset do ustawień fabrycznych (Factory Reset)

W ten sposób resetuje się Yaasa Desk Pro II do ustawień fabrycznych:

- 


 1. Naciśnij jednocześnie przyciski pozycji pamięci 1, 2 i przycisk „blat w dół”. Przytrzymaj tę kombinację klawiszy przez ok. 3 sekundy. Następnie zwolnij przyciski. Na wyświetlaczu pojawi się S i liczba, np. S 5.
- 
 2. Naciśnij przycisk „blat w dół”, aż na wyświetlaczu pojawi się S 0.
- 
 3. Na wyświetlaczu pojawi się S 0.
- 
 4. Naciśnij przycisk pamięci.
- 
 5. Sterowanie zostanie zresetowane do ustawień fabrycznych. Na wyświetlaczu pojawia się migające 0.
6. Wykonaj reset ręczny, aby aktywować regulację wysokości.

CZYSZCZENIE I UTRZYMANIE



Kabel sieciowy biurka należy odłączyć od obwodu zasilania przed wszelkimi pracami związanymi z utrzymaniem lub konserwacją.

W przypadku lekkiego lub zwykłego zanieczyszczenia blat można oczyścić ręcznikiem papierowym, miękką, czystą ścierką (suchą / lekko zwilżoną) lub niepowodującą zarysowań gąbką (lekko zwilżoną). Używać do tego tradycyjnych domowych środków czyszczących lub mydła.

Smug można uniknąć, przecierając powierzchnię niewielką ilością ciepłej wody, a następnie zwykłym papierem lub ścierkami z mikrofazy.

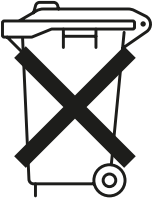
Do czyszczenia stołu NIE używać:

- środków trących i wygładzających, jak proszek ścierny, gąbki trące lub wełna stalowa
- politur, proszków do prania, środków do czyszczenia mebli, wybielaczy
- środków czyszczących z silnymi kwasami i kwaśnymi solami
- myjki parowej

KONSERWACJA

Po mniej więcej tygodniu użytkowania sprawdzić, czy wszystkie śruby są dobrze dokręcone i w razie potrzeby dokręcić je przeznaczonym do tego kluczem płaskim.

UTYLIZACJA



Produkt należy oddawać do recyklingu zgodnie z lokalnymi przepisami utylizacji. Oddzielna utylizacja produktu przyczynia się do ograniczenia odpadów w spalarniach i na wysypiskach oraz do zmniejszenia ewentualnych negatywnych oddziaływań na zdrowie ludzi i środowisko naturalne.

ZWROT I GWARANCJA

Prawo do wymiany i zwrotu do 14 dni od otrzymania towaru.
Dwuletnia gwarancja w przypadku właściwego stosowania.

KONTAKT

W przypadku pojawiających się problemów oraz w razie wszystkich pytań dotyczących produktu należy kontaktować się z działem obsługi klienta sklepu internetowego (telefonicznie lub drogą mailową), w którym dokonano zakupu. Aby uzyskać wszelkie dodatkowe informacje, w przypadku pojawiających się problemów lub innych kwestii należy kontaktować się z firmą

Yaasa GmbH
Wirtschaftspark 44
8530 Deutschlandsberg, Austria

www.yaasa.eu info@yaasa.com

© Yaasa GmbH 2022



DEKLARACJA ZGODNOŚCI WE/UE

Producent: Yaasa GmbH
Wirtschaftspark 44
8530 Deutschlandsberg, Austria

Osoba upoważniona do sporządzania dokumentacji technicznej: Walter Koch
Yaasa GmbH, Dyrektor
Wirtschaftspark 44
8530 Deutschlandsberg, Austria

Producent oświadcza na własną odpowiedzialność, że następujący produkt:

Nazwa produktu: Yaasa Desk Pro II
Oznaczenie produktu: Biurko do siedzenia/stania do obszaru biurowego i domowego z elektroniczną regulacją wysokości
Oznaczenie typu: Yaasa Desk Pro II EU
Numer seryjny: patrz tabliczka znamionowa

spełnia wszystkie obowiązujące postanowienia następujących dyrektyw:

- Dyrektywa maszynowa (2006/42/WE) zgodnie z Załącznikiem I punkt 1.5.1. Dyrektywy maszynowej spełnione są również cele ochronne Dyrektywy (2014/35/UE) dotyczące wyposażenia elektrycznego do stosowania w ramach określonych zakresów napięcia (Dyrektywa niskonapięciowa).
- Dyrektywa kompatybilności elektromagnetycznej (2014/30/UE)

W szczególności zastosowano następujące zharmonizowane normy lub specyfikacje techniczne:

- EN 527-2:2016 + A1:2019
- EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017
- EN 50663:2017
- EN 62479:2010
- EN 61000-6-3:2007 + A1:2011
- EN 61000-3-2:2014
- EN ISO 12100:2010
- EN 62233:2008
- EN 50581:2012
- EN 61000-6-1:2007
- EN 61000-6-2:2005
- EN 61000-3-3:2013

Dostępna jest pełna dokumentacja techniczna. Instrukcje obsługi należące do maszyn są dostępne w wersji oryginalnej. Niniejszym potwierdza się, że wyżej określone produkty spełniają podane dyrektywy WE/UE. Niniejsza deklaracja traci ważność, gdy produkty zostaną przebudowane lub zmienione bez naszej zgody.



Yaasa GmbH
Wirtschaftspark 44
AT-8530 Deutschlandsberg

www.yaasa.eu
www.yaasa.de